

ỦY BAN NHÂN DÂN
HUYỆN VĨNH CỬU

CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

Số: 2343/QĐ-UBND

Vĩnh Cửu, ngày 31 tháng 7 năm 2024

QUYẾT ĐỊNH

V/v giải quyết khiếu nại của bà Trần Thị Như Thanh – địa chỉ: tổ 15, ấp 1, xã Thạnh Phú, huyện Vĩnh Cửu, tỉnh Đồng Nai (lần đầu)

CHỦ TỊCH ỦY BAN NHÂN DÂN HUYỆN VĨNH CỬU

Căn cứ Luật Tổ chức chính quyền địa phương ngày 19/6/2015 và Luật sửa đổi, bổ sung một số điều của Luật Tổ chức chính phủ và Luật Tổ chức chính quyền địa phương năm 2019;

Căn cứ Luật Khiếu nại số 02/2011/QH13 ngày 11 tháng 11 năm 2011;

Căn cứ Nghị định số 124/2020/NĐ-CP ngày 19/10/2020 của Chính phủ quy định chi tiết một số điều và biện pháp thi hành Luật Khiếu nại;

Xét đơn khiếu nại đề ngày 22/4/2024 của bà Trần Thị Như Thanh – địa chỉ: tổ 15, ấp 1, xã Thạnh Phú, huyện Vĩnh Cửu, tỉnh Đồng Nai và Biên bản làm việc ngày 15/5/2024 của Thanh tra huyện với bà Trần Thị Như Thanh;

Theo Báo cáo số 109/BC-TXM ngày 15/7/2024 của Tổ Xác minh về kết quả xác minh nội dung khiếu nại của bà Trần Thị Như Thanh đối với những nội dung sau:

I. Nội dung khiếu nại:

Theo đơn đề ngày 22/4/2024 và Biên bản làm việc ngày 15/5/2024 với bà Trần Thị Như Thanh xác định nội dung đơn khiếu nại Văn bản số 1158/UBND ngày 28/02/2024 của Chủ tịch UBND huyện về việc trả lời đơn của bà Trần Thị Như Thanh.

II. Kết quả xác minh nội dung khiếu nại:

1. Về cơ sở pháp lý để ban hành Văn bản số 1158/UBND ngày 28/02/2024 của Chủ tịch UBND huyện về việc trả lời đơn của bà Trần Thị Như Thanh.

Ngày 24/11/2023, Chủ tịch UBND tỉnh ban hành Văn bản số 12660/UBND-TCD về việc xử lý nội dung phản ánh, kiến nghị của bà Trần Thị Như Thanh. Theo đó, Chủ tịch UBND tỉnh chỉ đạo Chủ tịch UBND huyện rà soát, có văn bản trả lời cho bà Trần Thị Như Thanh đối với các nội dung phản ánh, kiến nghị liên quan đến công tác thu hồi, bồi thường, hỗ trợ tái định cư để thực hiện dự án Khu công nghiệp Thạnh Phú. Nội dung phản ánh, kiến nghị thể



hiện tại Mục I Công văn số 7634/STNMT-TT ngày 21/9/2023 của Sở Tài nguyên và Môi trường (gồm các nội dung 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8). Thực hiện theo Văn bản chỉ đạo nêu trên, ngày 28/02/2024, Chủ tịch UBND huyện ban hành Văn bản số 1158/UBND về việc trả lời đơn của bà Trần Thị Như Thanh.

2. Đối với 07 nội dung trả lời bà Trần Thị Như Thanh tại Văn bản số 1158/UBND ngày 28/02/2024.

2.1. Đối với nội dung trả lời đơn kiến nghị của bà Trần Thị Như Thanh có cơ sở xem xét.

+ Nội dung chậm trễ trong việc bàn giao các Quyết định thu hồi đất để thực hiện dự án đầu tư Xây dựng và kinh doanh hạ tầng Khu công nghiệp Thạnh Phú tại xã Thạnh Phú cho gia đình bà Thanh (Quyết định số 1605/QĐ-UBND ngày 10/8/2009 và Quyết định số 2555/QĐ-UBND ngày 18/8/2010); sau hơn 10 năm gia đình bà mới nhận được Quyết định này.

Ngày 10/8/2009, UBND huyện Vĩnh Cửu ban hành Quyết định số 1605/QĐ-UBND về việc thu hồi diện tích 24,78ha/51 thửa đất để thực hiện dự án đầu tư xây dựng và kinh doanh hạ tầng Khu công nghiệp Thạnh Phú tại xã Thạnh Phú, trong đó có thửa đất số 40, tờ bản đồ số 40, xã Thạnh Phú (thể hiện tại sổ thứ tự số 24 kèm theo danh sách các thửa đất không xác định được chủ sử dụng).

Ngày 18/8/2010, UBND huyện ban hành Quyết định số 2555/QĐ-UBND về việc điều chỉnh nội dung thu hồi đất tại dòng thứ 24 của danh sách kèm theo Quyết định số 1605/QĐ-UBND ngày 10/8/2009, chuyển từ “không xác định được chủ sử dụng đất” thành: “Thu hồi 1.034m² đất của ông Nguyễn Đình Trọng (hiện nay do ông Trần Xuân Tín đang sử dụng), thuộc thửa đất số 40 (loại đất CLN) thuộc tờ bản đồ địa chính số 40 xã Thạnh Phú”.

Sau khi UBND huyện Vĩnh Cửu ban hành 02 Quyết định nêu trên (số 1605/QĐ-UBND ngày 10/8/2009, số 2555/QĐ-UBND ngày 18/8/2010), tại Điều 3 của Quyết định có đề nghị cá nhân sử dụng đất (ông Nguyễn Đình Trọng, Trần Xuân Tín) thi hành Quyết định. Tuy nhiên, qua rà soát hồ sơ không có tài liệu để chứng minh việc bàn giao các quyết định này cho gia đình ông Trần Xuân Tín; đến ngày 25/8/2022, Trung tâm phát triển quỹ đất huyện cung cấp bản phô tô 02 quyết định này cho gia đình ông Trần Xuân Tín là chưa đảm bảo theo quy định.

+ Nội dung trình tự thực hiện công tác thu hồi đất, chi trả tiền bồi thường của bà Thanh không đúng quy định.

UBND xã Thạnh Phú ký Văn bản số 265/GXN ngày 20/8/2009 xác nhận nguồn gốc đất trước thời điểm kiểm kê hiện trạng tại khu đất thu hồi (biên bản kiểm kê lập ngày 01/9/2009); việc này là chưa phù hợp trình tự thủ tục công tác bồi thường được quy định tại Điều 07, 08 và Điều 10 quy định kèm theo Quyết

định số 53/2008/QĐ-UBND ngày 24/9/2008 của UBND tỉnh quy định trình tự thủ tục bồi thường, hỗ trợ, tái định cư và thu hồi đất, giao đất, cho thuê đất trên địa bàn tỉnh Đồng Nai.

Thông tin về chủ sử dụng đất thuộc thửa 40, tờ bản đồ số 40, xã Thạnh Phú đã được UBND xã Thạnh Phú xác định là ông Trần Xuân Tín (theo thông tin xác nhận tại Văn bản số 265/GXN ngày 20/8/2009; hồ sơ mà ông Trần Xuân Tín đã kê khai đăng ký và được cấp Biên nhận năm 2006; việc chuyển nhượng đất từ ông Nguyễn Đình Trọng cho ông Trần Xuân Tín đã được UBND xã Thạnh Phú ký xác nhận ngày 31/8/2001). Tuy nhiên, theo Biên bản kiểm kê ngày 01/9/2009 của Hội đồng bồi thường huyện Vĩnh Cửu không ghi thông tin tên chủ sử dụng đất – việc này là chưa phù hợp theo Mẫu số 02 kèm theo Quyết định số 53/2008/QĐ-UBND ngày 24/9/2008 của UBND tỉnh Đồng Nai quy định về trình tự thủ tục bồi thường, hỗ trợ và tái định cư khi nhà nước thu hồi đất trên địa bàn tỉnh Đồng Nai.

Ngày 01/8/2023, UBND huyện Vĩnh Cửu có Văn bản số 5467/UBND xác định trình tự thực hiện công tác thu hồi đất, bồi thường đối với ông Trần Xuân Tín (chồng bà Trần Thị Như Thanh) tại dự án KCN Thạnh Phú là chưa đảm bảo theo quy định pháp luật. Do đó, UBND huyện Vĩnh Cửu có Văn bản số 2923/UBND-KT ngày 24/4/2023, Văn bản số 5467/UBND ngày 01/8/2023 và Chủ đầu tư Khu công nghiệp Thạnh Phú là Công ty Cổ phần Sonadezi Long Bình có ý kiến tại Văn bản số 227/SZB-KT ngày 30/5/2023 “*thống nhất việc xác định lại giá đất tại thời điểm hiện tại để lập phương án bồi thường cho các trường hợp chưa đồng ý nhận tiền bồi thường và bàn giao mặt bằng thuộc dự án đầu tư xây dựng hạ tầng KCN Thạnh Phú (bao gồm các trường hợp chưa nhận tiền và chưa có quyết định phê duyệt)*”, trong đó, có trường hợp ông Trần Xuân Tín.

+ Đối với việc UBND huyện trả lời bà Trần Thị Như Thanh nội dung đề nghị làm rõ trách nhiệm của UBND huyện Vĩnh Cửu, các Cơ quan tham mưu trong việc chậm trễ giải quyết đơn khiếu nại, phản ánh của bà Trần Thị Như Thanh trong nhiều năm qua.

Qua kết quả kiểm tra, rà soát từ năm 2012 đến năm 2023, UBND huyện Vĩnh Cửu nhận được 12 đơn của ông Trần Xuân Tín, bà Trần Thị Như Thanh và Chủ tịch UBND huyện giao Thanh tra huyện xác minh, tham mưu xử lý. Ngoài ra, bà Trần Thị Như Thanh gửi trực tiếp đến Trung tâm Phát triển quỹ đất 02 đơn.

Thanh tra huyện đã làm việc, có văn bản tham mưu và UBND huyện ký văn bản trả lời kiến nghị, giải quyết khiếu nại đối với 06 đơn (đơn đề ngày 12/7/2017, 29/8/2017, 29/8/2018, 12/8/2021, 19/7/2022, 06/01/2023).

Thanh tra huyện chưa tham mưu UBND huyện có văn bản giải quyết đối với 05 đơn (đơn đề ngày 15/9/2012; 04/5/2017, 10/8/2017, 22/12/2017 và đơn

không ngày, tháng 12/2017 (đơn ngày 22/12/2017 và đơn không ngày, tháng 12/2017 cùng một nội dung).

Đối với đơn đề ngày đề ngày 28/02/2023 có nội dung đề nghị điều chỉnh lại địa chỉ ghi trong biên bản làm việc ngày 15/02/2023 là “*Tổ 13, ấp 1, xã Thạnh Phú*” thành “*Tổ 15, ấp 1, xã Thạnh Phú*” và sớm có văn bản trả lời các nội dung trình bày trong biên bản. Thanh tra huyện đã tiếp thu ý kiến của bà Trần Thị Như Thanh. Ngày 30/6/2023, Thanh tra huyện đã tham mưu UBND huyện ban hành Văn bản số 4652/UBND về việc trả lời đơn của bà Trần Thị Như Thanh và địa chỉ gửi đến là tổ 15, ấp 1, xã Thạnh Phú.

Ngày 15/5/2024, Thanh tra huyện làm việc với bà Trần Thị Như Thanh. Tại buổi làm việc bà Trần Thị Như Thanh có ý kiến trình bày từ năm 2012 đến 2023, bà Trần Thị Như Thanh gửi đến UBND huyện là 21 đơn và cung cấp 20 biên lai gửi đơn của bưu điện. Qua rà soát, trong 20 biên lai gửi đơn không thể hiện nội dung đơn, đơn ngày tháng năm nào và có 01 biên lai ngày 09/11/2017 thể hiện gửi sớ tạm trú cho bà Phạm Thị Bạch Yến – Phó Chánh Văn phòng HĐND và UBND huyện; 01 biên lai ngày 12/5/2017 gửi đơn cho Hội đồng Nhân dân huyện; trùng 02 biên lai ngày 22/12/2018 và 01 biên lai ngày 16/8/2021 không thể hiện gửi tài liệu cho ai.

Việc chưa tham mưu UBND huyện giải quyết 05 đơn nêu trên, Thanh tra huyện đã nhận trách nhiệm thiếu sót và đang thực hiện rà soát, làm rõ trách nhiệm của các cá nhân trong việc không tham mưu, xử lý đơn của bà Trần Thị Như Thanh và ông Trần Xuân Tín.

Hiện nay, dự án Khu công nghiệp Thạnh Phú các cơ quan chuyên môn đang rà soát và tham mưu UBND huyện xin ý kiến UBND tỉnh xác định lại giá đất tại thời điểm hiện tại để lập lại phương án bồi thường cho các trường hợp chưa đồng ý nhận tiền bồi thường thuộc dự án Khu công nghiệp Thạnh Phú, trong đó có trường hợp ông Trần Xuân Tín. Sau khi có ý kiến chỉ đạo của UBND tỉnh, UBND huyện sẽ chỉ đạo các cơ quan chuyên môn thực hiện theo quy định.

2.2. Đối với nội dung trả lời đơn kiến nghị của bà Trần Thị Như Thanh không có cơ sở xem xét.

+ Nội dung bồi thường đối với một phần diện tích đất ở (có nhà từ trước năm 1993) mà thực hiện chi trả, áp giá bồi thường đất nông nghiệp đối với toàn bộ khu đất.

Việc xác định mục đích sử dụng đất (đất nông nghiệp) tại thửa đất số 40, tờ bản đồ số 40, xã Thạnh Phú để thực hiện bồi thường là phù hợp với nguồn gốc, quá trình sử dụng đất của gia đình bà Thanh, cụ thể:

Ông Nguyễn Đình Trọng ký “*Giấy chuyển nhượng hoa màu và đất*” vào ngày 12/5/2001 để sang nhượng khu đất diện tích 890m² (nay theo bản đồ địa

chính có diện tích 1.034m²) cho ông Trần Xuân Tín; được UBND xã Thạnh Phú ký xác nhận ngày 31/8/2001. Khu đất chuyển nhượng này là đất nông nghiệp, đất trồng (không có công trình xây dựng trên đất). Ngoài ra, ông Trọng khẳng định thời điểm năm 1993, ông Trọng chưa thực hiện việc chuyển nhượng khu đất này cho ông Tín.

Theo hồ sơ kê khai, đăng ký tại Biên nhận số 10433/VPĐK-QSDD ngày 29/12/2006 (đang lưu giữ tại UBND xã Thạnh Phú), tại đơn xin cấp GCNQSDD, ông Trần Xuân Tín đã kê khai nguồn gốc sử dụng, ký xác nhận khu đất chuyển nhượng “Mục đích sử dụng đất là LNK”. Ngoài ra, bà Thanh không cung cấp được tài liệu chứng minh việc hình thành đất ở (có nhà) thời điểm năm 1993 như theo nội dung trình bày. Theo ý kiến của UBND xã Thạnh Phú, căn nhà của gia đình bà Thanh được xây dựng vào năm 2003 tại thửa đất số 40 nêu trên, có mục đích sử dụng: Đất trồng cây lâu năm.

+ Nội dung không bố trí tái định cư cho gia đình bà Thanh khi trên đất bị thu hồi đã có căn nhà.

Hộ ông Trần Xuân Tín (vợ là bà Trần Thị Như Thanh) được Hội đồng xét tái định cư xét đủ điều kiện bố trí 01 lô tái định cư tại Khu dân cư Miền Đông. Tuy nhiên, sau 03 lần mời nhưng hộ bà Thanh không đến bốc thăm, xác định vị trí lô đất (Giấy mời số 129/GM-TTPTQĐ ngày 06/5/2014 - bà Thanh có ký nhận), Giấy mời số 156/GM-TTPTQĐ ngày 13/5/2014 - Gia đình từ chối không nhận và Giấy mời số 220/GM-TTPTQĐ ngày 27/5/2014 - Gia đình từ chối không nhận). Như vậy việc xem xét bố trí tái định cư đã được giải quyết nhưng gia đình bà Thanh không phối hợp thực hiện. Hiện nay, khu tái định cư Miền Đông không còn quỹ đất; do đó, UBND huyện sẽ bố trí 01 lô tái định cư (diện tích khoảng 100m²) cho hộ ông Trần Xuân Tín vào khu tái định cư Thới Sơn, xã Bình Hoà hoặc các khu vực lân cận.

+ Nội dung UBND huyện Vĩnh Cửu ban hành các Quyết định thu hồi đất, bồi thường có viện dẫn trên cơ sở của Quyết định 4191/QĐ-UBND ngày 28/11/2007 của UBND tỉnh về việc thu hồi đất để bồi thường, giải phóng mặt bằng dự án đầu tư xây dựng và kinh doanh hạ tầng KCN Thạnh Phú là không đảm bảo quy định pháp luật vì Quyết định số 4191/QĐ-UBND đã hết hiệu lực thi hành.

Theo nội dung Quyết định số 4191/QĐ-UBND ngày 28/11/2007 của UBND tỉnh “Thời hạn thực hiện công tác bồi thường, giải phóng mặt bằng: không quá 12 tháng kể từ ngày ký Quyết định này”. Tuy nhiên, sau đó Chủ tịch UBND tỉnh có Văn bản số 654/UBND-CNN ngày 27/01/2010 gia hạn thời gian thực hiện công tác bồi thường dự án xây dựng và kinh doanh hạ tầng Khu công nghiệp Thạnh Phú “theo tiến độ bồi thường hỗ trợ, tái định cư dự án xây dựng và kinh doanh cơ sở hạ tầng KCN Thạnh Phú”.

Đến nay, công tác bồi thường, hỗ trợ, tái định cư của dự án Khu công nghiệp Thạnh Phú vẫn đang tiếp tục được thực hiện. Do đó, các quyết định bồi thường, thu hồi đất của UBND huyện Vĩnh Cửu viện dẫn Quyết định 4191/QĐ-UBND ngày 28/11/2007 vẫn phù hợp quy định pháp luật.

+ Nội dung Quyết định số 2704/QĐ-UBND ngày 07/6/2021 của UBND huyện Vĩnh Cửu về việc bồi thường, hỗ trợ bổ sung cho hộ ông (bà) Trần Xuân Tín; Thông báo số 1009/TB-TTTPQĐ ngày 26/8/2021 của Trung tâm phát triển quỹ đất huyện Vĩnh Cửu ban hành trong thời điểm dịch Covid-19, đang “phong tỏa, giãn cách xã hội” nhưng UBND huyện, Trung tâm phát triển quỹ đất huyện Vĩnh Cửu yêu cầu gia đình bà đi ra ngoài thực hiện các thủ tục liên quan.

Để phù hợp tình hình phòng chống dịch Covid-19, Thông báo số 1009/TB-TTTPQĐ của Trung tâm Phát triển quỹ đất huyện Vĩnh Cửu hướng dẫn người có đất bị thu hồi lựa chọn hình thức nhận tiền mặt hoặc bằng chuyển khoản và phản hồi đến Trung tâm bằng văn bản hoặc qua số điện thoại để được hướng dẫn thực hiện, không bắt buộc người bị thu hồi đất phải trực tiếp đến nhận. Thời điểm này, không quy định việc tạm ngừng hoạt động của các cơ quan quản lý nhà nước.

Do đó, việc UBND huyện Vĩnh Cửu ban hành Quyết định số 2704/QĐ-UBND tại thời điểm ngày 07/6/2021 là phù hợp quy định pháp luật, không vi phạm các biện pháp phòng chống Covid-19.

3. Về thẩm quyền ký ban hành Văn bản số 1158/UBND ngày 28/02/2024 về việc trả lời đơn của bà Trần Thị Như Thanh.

Ngày 28/6/2021, Chủ tịch UBND huyện ban hành Quyết định số 3164/QĐ-UBND về việc phân công công tác của Chủ tịch, các Phó Chủ tịch và các Ủy viên UBND huyện Vĩnh Cửu nhiệm kỳ 2021 – 2026. Theo đó, ông Nguyễn Cao Tài - Phó Chủ tịch UBND huyện được phân công giúp Chủ tịch UBND huyện theo dõi, chỉ đạo về quản lý Nhà nước trên các lĩnh vực công tác:

“ ...

- Bồi thường, hỗ trợ và tái định cư.

...

- Xử lý đơn thư, khiếu nại, tố cáo; vi phạm hành chính; đối thoại, tiếp công dân thuộc lĩnh vực phụ trách”.

Do đó, ngày 28/02/2024, ông Nguyễn Cao Tài – Phó Chủ tịch UBND huyện ký thay Chủ tịch UBND huyện ban hành Văn bản số 1158/UBND ngày 28/02/2024 về việc trả lời đơn của bà Trần Thị Như Thanh là đúng thẩm quyền.

III. Kết quả đối thoại:

Ngày 25/7/2024, Chủ tịch UBND huyện tổ chức đối thoại với bà Trần Thị Như Thanh. Tại buổi đối thoại, sau khi Tổ xác minh thông qua kết quả xác minh, bà Trần Thị Như Thanh có ý kiến như sau:

+ Không đồng ý với Báo cáo số 109/BC-TXM ngày 15/7/2024 của Tổ xác minh.

+ Yêu cầu cung cấp quyết định thành lập dự án Khu công nghiệp Thạnh Phú của Thủ tướng Chính phủ. Bà Thanh có quyết định thành lập Khu công nghiệp số 1107/QĐ-TTg ngày 21/8/2006 trong danh sách không có Khu công nghiệp Thạnh Phú.

+ Yêu cầu thu hồi đất của hộ ông Trần Xuân Tín thì phải có quyết định thu hồi đất. Từ trước đến nay gia đình chưa nhận được quyết định thu hồi đất cá nhân. Quyết định thu hồi đất số 2555/QĐ-UBND ngày 18/8/2020 là của ông Nguyễn Đình Trọng, không phải của hộ ông Trần Xuân Tín.

+ Đề nghị UBND huyện và Chủ đầu tư bồi thường đất theo giá thoả thuận.

+ Bà Thanh không yêu cầu về bố trí tái định cư.

Qua báo cáo kết quả xác minh của Tổ Xác minh, ý kiến của người khiếu nại và ý kiến của các ngành tham dự tại cuộc họp đối thoại giải quyết đơn khiếu nại của bà Trần Thị Như Thanh, ông Nguyễn Quang Phương - Chủ trì buổi đối thoại kết luận: Thống nhất với đề xuất của Tổ xác minh tại Báo cáo số 109/BC-TXM ngày 15/7/2024. Trong đó:

+ Không công nhận nội dung đơn khiếu nại của bà Trần Thị Như Thanh.

+ Giao Tổ xác minh tham mưu Chủ tịch UBND huyện ban hành Quyết định giải quyết đơn khiếu nại của bà Trần Thị Như Thanh.

+ Đối với tính pháp lý của dự án Khu công nghiệp Thạnh Phú thuộc thẩm quyền của tỉnh.

+ Đối với việc xác định lại giá đất tại thời điểm hiện tại cho hộ ông Trần Xuân Tín và các trường hợp tương tự. Yêu cầu phòng Tài nguyên và Môi trường phối hợp với các cơ quan chuyên môn khẩn trương tham mưu Chủ tịch UBND huyện văn bản xin ý kiến UBND tỉnh theo quy định.

IV. Kết luận

Từ những cơ sở xác minh nêu trên, Văn bản số 1158/UBND ngày 28/02/2024 của Chủ tịch UBND huyện trả lời bà Trần Thị Như Thanh là đúng quy định.

Nội dung bà Trần Thị Như Thanh khiếu nại Văn bản số 1158/UBND ngày 28/02/2024 của Chủ tịch UBND huyện về việc trả lời đơn bà Trần Thị Như Thanh đối là không có cơ sở xem xét.

Từ những nhận định và căn cứ trên,

QUYẾT ĐỊNH

Điều 1: Không công nhận nội dung khiếu nại của bà Trần Thị Như Thanh đối với Văn bản số 1158/UBND ngày 28/02/2024 của Chủ tịch UBND huyện về việc trả lời đơn bà Trần Thị Như Thanh.

Giữ nguyên Văn bản số 1158/UBND ngày 28/02/2024 của Chủ tịch UBND huyện về việc trả lời đơn bà Trần Thị Như Thanh.

Điều 2: Giao Chánh Thanh tra huyện gửi Quyết định này cho bà Trần Thị Như Thanh.

Điều 3: Trong thời hạn 30 ngày, kể từ ngày nhận được quyết định này, nếu bà Trần Thị Như Thanh không đồng ý với việc giải quyết khiếu nại của Chủ tịch UBND huyện Vĩnh Cửu thì bà Trần Thị Như Thanh có quyền khiếu nại đến Chủ tịch UBND tỉnh Đồng Nai hoặc khởi kiện Chủ tịch UBND huyện Vĩnh Cửu tại Tòa án theo quy định của pháp luật về Tố tụng hành chính.

Điều 4: Các ông (bà) Chánh Văn phòng HĐND&UBND huyện, Chánh Thanh tra huyện, Trưởng phòng Tài nguyên và Môi trường huyện, Giám đốc Trung tâm Phát triển quỹ đất huyện, Giám đốc Văn phòng Đăng ký đất đai tỉnh Đồng Nai – Chi nhánh Vĩnh Cửu, Chủ tịch UBND xã Thạnh Phú và bà Trần Thị Như Thanh chịu trách nhiệm thi hành Quyết định này. /.

Nơi nhận:

- Như điều 4 (thực hiện);
 - UBND tỉnh (báo cáo);
 - Thanh tra tỉnh;
 - CT, các PCT UBND huyện;
 - Trang TT điện tử huyện;
 - Lưu VT - THNC.
- (Mong)

CHỦ TỊCH



Nguyễn Quang Phương